



[AL-KIFAH MEDIA]

مع القرآن

٧ | فاسـتـبقوا الخيرات

للشيخ: حارث بن غازي النظاري



Al-Malahem Media

EN COMPAGNIE DU QURÂN

7

“ ... rivalisez donc
dans les bonnes œuvres ! ... ”

par Shaykh : Hârith ibn Ghâzî an-Nadhârî

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Au nom d'Allâh, le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux



[AL-KIFAH MEDIA]

présente
la traduction de la série :

EN COMPAGNIE DU QURÂN

Septième épisode :

﴿ ... rivalisez donc dans les bonnes œuvres ! ... ﴾

par Shaykh :

Hâarith ibn Ghâzî an-Nadhârî

– Puisse Allâh lui faire miséricorde –

Fondation : Al-Malahem

Format : Vidéo

Durée : 10 Minutes

Date de diffusion : 1435 / 2014

Date de traduction : 1440 / 2018

Que la paix, la miséricorde d'Allâh et Ses bénédictions puissent être sur vous.

Louange à Allâh, Seigneur de l'Univers.

Ô Allâh ... À Toi revient la louange comme cela est dû

à la majesté de Ta Face et à la grandeur de Ton pouvoir.

Ô Allâh ... Prie sur Muḥammad et sa famille, comme Tu as prié sur Ibrâhîm et sa famille.

Et bénis Muḥammad et sa famille, comme Tu as béni Ibrâhîm et sa famille dans l'Univers;

Tu es certes digne de louange et de glorification.

Ensuite ...

" EN COMPAGNIE DU QURÂN " : { ... **rivalisez donc dans les bonnes œuvres ! ...** } Sourate [2] La Vache :

Verset 148

Allâh – Qu'Il soit béni et exalté – dit : { **Tous ont une direction vers laquelle ils se tournent, rivalisez donc dans les bonnes œuvres ! Où que vous soyez, Allâh vous ramènera tous vers Lui, car Allâh est certes Capable de toute chose.** } Sourate [2] La Vache : Verset 148

L'ordre de rivaliser dans les bonnes œuvres est mentionné à deux endroits : dans ce verset de la sourate " La Vache " et dans la sourate " La Table Servie ". Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – dit :

{ ... **rivalisez donc dans les bonnes œuvres ! Votre retour à tous est auprès d'Allâh et Il vous informera de ce sur quoi vous divergiez.** } Sourate [5] La Table Servie : Verset 48

Et la concurrence dans les bonnes œuvres est la voie de la communauté ainsi que des individus.

L'ordre est mentionné dans le verset, par la parole d'Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – : { ... **rivalisez donc dans les bonnes œuvres ! ...** } et il est un ordre pour le groupe, pour l'ensemble :

{ ... **rivalisez donc dans les bonnes œuvres ! ...** }. La communauté de l'Islâm est donc une communauté en concurrence et qui s'empresse vers les bonnes œuvres, de même que les individus de la communauté, ils sont en concurrence et s'empressent vers les bonnes œuvres. Et la notion de l'empressement chez la communauté de l'Islâm diffère du reste des idéologies, des doctrines et des opinions. L'ordre est donné de s'empresser et de se concurrencer dans les bonnes œuvres dans la vie d'ici-bas, et l'objectif est la demeure de l'au-delà.

Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – dit : { **Concurrez pour un pardon venant de votre Seigneur,**

ainsi qu'un paradis qu'Allâh a préparé pour ceux qui ont cru en Lui et Ses Messagers, aussi large que le ciel et la Terre. Cela est la grâce d'Allâh qu'Il donne à qui Il veut, et Allâh est Celui qui possède l'immense grâce. } Sourate [57] Le Fer : Verset 21 Et Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – dit : **{ Et empressez-vous pour un pardon de votre Seigneur et un Paradis large comme les cieux et la Terre, préparé pour les pieux }** Sourate [3] La Famille de 'Imrân : Verset 133 L'empressement est donc dans la vie d'ici-bas, mais l'objectif et le but sont la satisfaction d'Allâh – Qu'Il soit béni et exalté – et la demeure dernière. Cette valeur et cette éthique absente chez beaucoup de gens – et spécifique à la communauté de l'Islâm, la communauté de Muḥammad – Que la prière et la salutation d'Allâh soient sur lui et sa famille – : le fait qu'elle désire, à travers la concurrence et l'empressement vers les bonnes œuvres, Allâh et la demeure dernière.

Et Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – nous informe au sujet des caractéristiques de ceux qui sont les premiers et de ceux qui concourent dans les bonnes œuvres, Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – mentionne leurs caractéristiques et ces caractéristiques manifestent le désir pour Allâh et la demeure dernière. Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – dit : **{ Ceux qui éprouvent de l'appréhension par crainte de leur Seigneur, ceux qui croient aux signes de leur Seigneur, ceux qui n'associent rien à leur Seigneur et ceux qui entreprennent ce qu'ils ont entrepris alors que leurs cœurs éprouvent de l'appréhension car ils retourneront à leur Seigneur ... ceux-là s'empressent vers les bonnes œuvres et sont les premiers à les accomplir. }**

Sourate [23] Les Croyants : Versets 57 à 61 Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – nous informe donc dans ces versets, des caractéristiques de ceux qui se précipitent et concourent dans les bonnes œuvres. Et l'ordre de ces caractéristiques, tel qu'il est établi dans le Qurân, tel qu'il est établi dans les versets, est excellent :

- La première caractéristique : Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – dit : **{ Ceux qui éprouvent de l'appréhension par crainte de leur Seigneur, }** Sourate [23] Les Croyants : Verset 57 Cette caractéristique désigne l'acquisition d'une grande crainte qui entraîne la méfiance vis-à-vis de ce qu'il ne convient pas ... il craint Allâh – Qu'Il soit béni et exalté –, il s'abstient donc des péchés ... il redoute Allâh – Qu'Il soit béni et exalté – et la demeure dernière, il s'abstient donc des péchés, il s'abstient de la malveillance, il s'éloigne du mal, il s'empresse vers les bonnes œuvres, il concourt dans les actes d'obéissance ... il craint Allâh – Qu'Il soit béni et exalté – et la demeure dernière, il évite donc les péchés, le mal, l'injustice et la malveillance.

- La deuxième caractéristique : Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – dit à leur sujet : **{ ceux qui croient aux signes de leur Seigneur, }** Sourate [23] Les Croyants : Verset 58 Cela désigne le fondement de la foi et son approfondissement : s'éloigner du mal et progresser dans la foi, dans les stations de la foi et vers Allâh – Qu'Il soit béni et exalté –.
- La troisième caractéristique de ceux qui sont les premiers à accomplir et à s'empressez vers les bonnes œuvres : Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – dit : **{ ceux qui n'associent rien à leur Seigneur }** Sourate [23] Les Croyants : Verset 59 Cette caractéristique désigne le délaissement du polythéisme et l'évitement de l'ostentation dans les actes d'obéissance. Leurs actes dans le concours aux bonnes œuvres, dans le dévouement au bien et leur séjour sur Terre, ne sont pas accomplis pour les gens, ni pour ce qui a été créé ... leurs cœurs sont éloignés du polythéisme et leurs actes sont éloignés de l'ostentation.
- La quatrième des caractéristiques de ceux qui s'empressent vers les bonnes œuvres : Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – dit : **{ et ceux qui entreprennent ce qu'ils ont entrepris alors que leurs cœurs éprouvent de l'appréhension ... }** Sourate [23] Les Croyants : Verset 60 Cette caractéristique désigne l'accomplissement des actes d'obéissance et le concours dans les bonnes œuvres, accompagnés de la crainte du manquement. Ni arrogance, ni vanité, ni orgueil ... non ! Ils éprouvent de la peur et de la crainte, et sont soumis à Allâh – Qu'Il soit béni et exalté –.

Ces quatre caractéristiques sont les caractéristiques des véridiques.

Qui est " le premier à accomplir des bonnes œuvres " ? Brièvement, le premier à accomplir des bonnes œuvres est celui qui accomplit un acte d'obéissance dès son temps venu et de manière complète avec ses obligations et ses sunnah. Le concours et l'empressement vers les bonnes œuvres s'accomplissent dans la vie d'ici-bas, mais l'objectif est la demeure de l'au-delà. Voilà la voie des croyants.

Quant aux mécréants, ils ne désirent ni Allâh, ni la demeure dernière. Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – dit : **{ Ceux qui n'espèrent pas Notre rencontre et sont satisfaits dans la vie d'ici-bas et y vivent sereins, et ceux qui sont inattentifs à Nos signes, ceux-là leur refuge sera le Feu pour ce qu'ils ont acquis. }** Sourate [10] Yûnus : Versets 7 et 8 Ceci est la voie des mécréants : satisfaction

et convoitise de la vie d'ici-bas. Bien mieux, Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – informe que les mécréants s'empressent vers les péchés, s'empressent vers les actes de désobéissance et s'empressent vers la malveillance à l'encontre des gens ainsi que de se saisir de leurs biens de manière injuste.

Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – dit à leur sujet : **{ Et tu verras beaucoup d'entre-eux s'empresser vers le péché et la malveillance, et consommer l'illicite. Comme ce qu'ils font est mauvais ! }**

Sourate [5] La Table Servie : Verset 62 Ils s'empressent vers les actes de désobéissance, dans les péchés, dans la malveillance, dans la corruption de la Terre et dans la saisie des biens des gens de manière injuste. Les mécréants s'empressent donc pour la vie d'ici-bas et ses plaisirs.

Et Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – informe que les hypocrites s'empressent de mécroire.

Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – dit : **{ Ô Messager ... Que ne t'affligent point ceux qui s'empressent de mécroire parmi ceux qui ont dit : « Nous avons cru » avec leurs bouches sans que leurs cœurs n'aient cru ... }** Sourate [5] La Table Servie : Verset 41 Et Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – dit à Muḥammad

– Que la prière et la salutation d'Allâh soient sur lui et sa famille – : **{ Et que ne t'affligent point ceux qui s'empressent de mécroire, ils ne nuiront en rien à Allâh. Allâh ne souhaite leur accorder aucune part dans l'au-delà, et il y aura pour eux, un énorme châtement. }** Sourate [3] La Famille de 'Imrân : Verset :176

Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – informe donc que les hypocrites s'empressent et se hâtent de mécroire; de même que les hypocrites s'empressent de collaborer (avec l'ennemi) et de trahir, prétendant craindre les revirements, les malheurs et les catastrophes. Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – dit : **{ Tu verras, d'ailleurs, que ceux qui ont une maladie dans leurs cœurs, se précipitent vers eux et disent : « Nous craignons qu'un revers de fortune ne nous frappe. » Mais il se peut qu'Allâh fasse venir la victoire ou un ordre émanant de Lui, alors ils regretteront ce qu'ils gardaient secret au fond d'eux. }** Sourate [5] La Table Servie : Verset 52

[AL-KIFAH MEDIA]

Voilà la voie des croyants et voilà la voie des mécréants et des hypocrites. La voie des croyants : s'empresser et concourir dans les bonnes œuvres, et rechercher la satisfaction d'Allâh – Qu'Il soit béni et exalté – et la demeure dernière. Et la voie des mécréants et des hypocrites : corrompre, être malveillant, s'empresser vers le péché, s'empresser de mécroire, se saisir des biens des gens de manière injuste, collaborer (avec l'ennemi) et trahir. Les deux groupes ne sont donc pas semblables. De même que ceux qui s'empressent vers Allâh, parmi les croyants, ne sont pas semblables, ils ont des degrés auprès d'Allâh – Qu'Il soit béni et exalté –. Ils concourent vers Allâh, ils s'empressent vers les bonnes œuvres, cependant ils ont des degrés différents.

Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – dit : { ... **Ne sont pas semblables ceux qui parmi vous ont dépensé et combattu avant la conquête ... Ceux-là ont un rang plus élevé que ceux qui ont dépensé et combattu après; néanmoins Allâh a promis le triomphe à chacun, et Allâh est parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.** } Sourate [57] Le Fer : Verset 10 Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – informe donc que ne sont pas semblables les croyants qui ont dépensé et combattu avant la conquête, alors qu'ils étaient dans une période âpre et difficile, ils furent les gens du sacrifice et de l'empressement ... ils ont un rang plus élevé que ceux qui ont cru, se sont soumis (à l'Islâm) et ont accompli le Jihâd après la conquête. Mais Allâh – Qu'Il soit béni et exalté – leur a promis à tous le triomphe : le Paradis. Et Allâh – Qu'Il soit glorifié et exalté – est Connaisseur de ce que renferment les âmes.

Je demande à Allâh – Qu'Il soit béni et exalté – de nous accorder le succès dans le fait de Le satisfaire et de faire que nous fassions partie de ceux qui s'empressent et concourent dans bonnes œuvres. Il est certes Capable de toute chose.

Et la louange est à Allah, Seigneur de l'Univers.

Que la paix, la miséricorde d'Allâh et Ses bénédictions puissent être sur vous.

[AL-KIFAH MEDIA]